

۱- زندگی

صادق چوبک داستان نویس ایرانی در آمریکا درگذشت. او در پانزدهم تیر ماه ۱۲۹۵ خورشیدی در یک خانواده میانه حال بوشهری چشم به جهان گشود. تحصیلات ابتدایی را در مدرسه سعادت از مدارس کهن بوشهر به پایان برد و سپس تحصیلات متوسطه را در شیراز گذراند. برای ادامه تحصیل به کالج آمریکایی تهران راه یافت و در سال ۱۳۱۶ ش. فارغ التحصیل شد. چندی به استخدام اداره فرهنگ درآمد و ظاهرآ معلمی پیشه کرد. چند زمانی هم برای تحصیل راهی انگلیس و آمریکا شد و پس از بازگشت به استخدام شرکت ملی نفت ایران درآمد. او، اواخر خدمتش رئیس کتابخانه شرکت ملی نفت ایران بود.

چوبک در ۲۵ مرداد ۱۳۱۶ با قدسی چوبک ازدواج کرد و حاصل این ازدواج دو فرزند به نامهای بابک و روزبه بود که ظاهراً در آمریکا سکونت دارند. چوبک آن زمان که در ایران زندگی می کرد، چندین بار به خارج از کشور رفت. از آنجا که به زبان انگلیسی مسلط بود در سال ۱۳۴۹ به مدت یک سال در دانشگاه «بوتا» در «اسالت لیک سیتی» به تدریس ادبیات معاصر ایران پرداخت. به سال ۱۳۵۱ در کنفرانس نویسندهان آسیایی و آفریقایی که در کنگره اسلامی برپا شد شرکت کرد. همچنین در کنفرانس جهانی نویسندهان بین المللی دانشگاه «هاروارد» جزو دعوت شدگان از سوی مسؤولان برگزاری کنفرانس بود. وی پس از بازنشستگی، در سال ۱۳۵۳ به انگلستان و سپس به آمریکا رفت و در آنجا ساکن شد. در ۸ آوریل ۱۹۹۰ میلادی در دانشگاه کالیفرنیا- برکلی توسط گروه بررسی مسائل ایران و بنیاد فرهنگی پر مراسمی در بزرگداشت او برگزار شد. (مجله

۲- آثار و دستاوردهای داستانی چوبک

نخستین مجموعه داستان چوبک در سال ۱۳۲۴ ش. با عنوان «حیمه شب بازی» انتشار یافت (در ۲۹ سالگی نویسنده) که دربردارنده یازده داستان با عنوانی زیر بود:

- «نفتی»، «گلهای گوشتی»، «عدل»، «زیر چراغ قرمز»،
- «آخر شب»، «مردی در قفس»، «پیراهن زرشکی»،
- «مسیوالیام»، «رساله ادب»، «بعداز ظهر آخر پاییز»، «یحیی».

میراث داستان نویس

پرتابل جامع علوم انسانی

دومین مجموعه داستان او با عنوان «انتری که لوطی اش مرده بود» در سال ۱۳۲۸ انتشار یافت و دربرگیرنده سه قصه «چرا دریا توفانی شده بود»، «قفس»، «انتری که لوطی اش مرده بود» و یک نمایشنامه با عنوان «توب لاستیکی» بود.

نخستین رمان چوبک در سال ۱۳۴۲ با نام «تنگسیر» منتشر شد و به دنبال آن مجموعه داستان «روز اول قبر» در سال ۱۳۴۴ از چاپ درآمد که دربردارنده ده داستان با عنوانی «گورکنها»، «چشم شیشه‌ای»، «دسته گل»، «یک چتر خاکستری»، «پیچه خیز»، «روز اول قبر»، «همراه»، «عروسک فروش»، «یک شب بیخوابی» و نمایشنامه «هفخط» بود.

«چراغ آخر» آخرین مجموعه داستان چوبک بود که در سال

(آدینه)، سال ۱۳۶۹ ش، شماره ۵۱ - ۵۰ ص ۷۹)

او که اواخر عمر به کم سویی دیدگان مبتلا شده بود در جایی گفته بود: «هنوز باور ندارم که بینایی ام را از دست داده ام.» (مجله «گردون»، ۱۳۷۴ ش. شماره ۴۹ - ۴۸، صص ۴۱ - ۳۷)

چوبک سیزدهم تیر ماه ۱۳۷۷ ش. پایی از دنیای خاکی برکشید.

۲- در حاشیه زندگی

در حاشیه زندگی چوبک نکات زیر بر جسته بود: هرگز تن به مصاحبه مطبوعاتی نداد. از این رو اطلاعات درباره فکر و اندیشه



ی صادق چوبک. یعقوب آژند

اتریشی، «آدمک چوبین» یا «پیتوکیو» از کارلو کلویدی (در سال ۱۳۲۳ ش)، «اویس در سرزمین عجایب» از لوثیبیس کارول، «غراب» از ادگار آلن بو (در مجله «کاوش» در سال ۱۳۲۸ ش) و «مهپاره» از داستانهای عاشقانه هندی (در سال ۱۳۷۰ ش)، از ترجمه و واگردانهای او به زبان فارسی به شمار می‌روند. در سال ۱۳۵۳ امیر نادری از رمان «تنگسیر» او فیلمی به همین نام ساخت که با اقبال عمومی مواجه شد.

۳- سبک نویسنده‌گی چوبک
مجله «سخن» پس از انتشار «خیمه شب بازی» در سال ۱۳۲۴ با معرفی این اثر، ظهور نویسنده بزرگ دیگری را نوید

۱۳۴۴ منتشر شد به نه داستان و یک چکامه. عنوانین داستانها به قرار زیر بود:

«چراغ آخر»، «دزد قالباًق»، «کفترباز»، «عمرکشون»، «بچه گربه‌ای که چشمانش باز نشده بود»، «اسب چوبی»، «آنما، سگ من»، «ره آورد» (چکامه)، «پریزاد و پریمان»، و «دوست».

«سنگ صبور» آخرین رمان چوبک در سال ۱۳۴۵ انتشار یافت و چوبک پس از آن رمان و یا داستان کوتاهی منتشر نکرد. او در عالم ترجمه هم قلمش را آزمود و آثاری از زبان انگلیسی به فارسی برگرداند. نمایشنامه «پیش از ناشنایی» از یوجین اونیل نویسنده آمریکایی، نمایشنامه‌ای از آرتور شنیتسler نویسنده

چوبک تحت تأثیر ناتورالیسم قرار داشت بر مسائلی چون توجه عمیق به زشتیها و پلیدیها، پوسته ظاهری اشیاء، شکستن حرمت کاذب کلمات و مفاهیم، توجه به شخصیتهای توسری خورده و بیچاره و فراموش شده، قدرت تصویرپردازی صحنه‌ها و شخصیتها، شبوه‌بیان صریح و خشن و گفت و گوهای دقیق و شخصیتها را مثال می‌آورند. (جمال میرصادقی، همان، صص ۲۷-۶۴۴).

«طرفداران رئالیسم - سوسیالیسم او را منحرف، منحط، ضداجتماعی و بالمال قلمزنی دانسته باشد از داشتن سرمایه داری و امپریالیسم خوانده‌اند.» (نورخامه‌ای، مقاله «دانستان نویسی صادق چوبک» در «کلک»، سال ۱۳۶۹ ش.، شماره ۴، ص ۱۷۰). و پاره‌ای دیگر او را خداناباور (آنه نیست) دانسته‌اند و برای استدلال خوبیش، پاره‌هایی از آثار او را مثال آورده‌اند (حسن کامشاد، *Modern Persian Prose Literature*، انتشارات دانشگاه کمبریج، ۱۹۶۶ م.، ص ۱۲۹). منتقلی او را نویسنده‌ای دانسته که «حس جهتیابی و تناسب را به کلی از دست داده و چیزی برای گفتن ندارد» و مجدوب نویسنده‌گان آزمایشگری مانند جیمز جویس، ویلیام فاکتر، جان دوس پاسوس و تورنون وايلدر است - بی‌آنکه معنی و مفهوم آزمایشگری آنها را دریافته باشد. (نجف دریاندی، «در عین حال» (مجموعه مقاله‌ها) کتاب پرواز، تهران، ۱۳۶۷ ش، ص ۱۰۸).

شاید نگاهی سریع به بنایه‌ها و شخصیتهای دانستانی چوبک پاسخی قانع کننده به برخی از نظر گاهها درباره او باشد.

دانستان شخصیت و بنایه دانستانی

نفتش	◀	دخترترشیده و فلک زده به دنبال شوهر
گلهای گوشتشی	◀	مرد ترباکی + مرگ
عدل	◀	انسان + حیوان + مرگ
زیر چراغ قرمز	◀	انسان فروغلنیده در بدکارگی
آخر شب	◀	بی اعتمانی + مرگ
مردی در قفس	◀	انسان + حیوان + مرگ
پیرهن زرشکی	◀	مرده شور + فساد و خشونت روحی + مرگ
مسیوالیاس	◀	فقر و غنا و نکبت و بدبهختی و ثروت
چرا دریا توفانی شد	◀	زنگی راننده‌ها + بدبهختی و فساد + مرگ

نفس	◀	جامعه‌ای اسیر + بدبهختی
انتزی که لوطی اش	◀	نکبت و سرگشتشکی + مرگ
مرده بود		
پاچه خیزیک	◀	انسان + حیوان + مرگ
روز اول قبر	◀	زشتی و پلشی و گناه + مرگ
عروسوک فروشی	◀	رزدی و بدبهختی و گرسنگی
چراغ آخر	◀	حقه بازی، گدایی و بدبهختی
دزد قالپاق	◀	رزدی و درهم ریختگی اجتماعی و
فلک زدگی + مرگ		
کفتریاز	◀	طبقلی گری و فساد

داد (بخشن کتابهای تازه، مجله «سخن»، سال ۱۳۶۴ ش به شماره ۱۱-۱۲، صص ۹۱۲-۱۴) نویسنده‌ای که در همین مجموعه ثابت کرده بود به لحاظ ساختار - و حتی در رویکرد به موضوعات داستانی - مقلد خوبی برای صادق هدایت، سردبیر مجله «سخن» است. با اینکه چوبک با انتشار نخستین مجموعه داستان خوبیش، خود را مقلد صادق هدایت نشان داده بود، ولی سبکی متفاوت با هدایت داشت که با بیش شخصی نویسنده و بالشندگی شخصیتهای داستانی پدید آمد. شخصیتهای داستانی چوبک در یک فضای طبیعی، اجتماعی، روان‌شناختی در حال کنش و واکنش هستند و همین حال و هوای آن شخصیتها را بسیار واقعی جلوه داده است. چوبک در داستانهای خود ناظری است خونسرد که در تصویر مسائل اجتماعی کمتر دچار احساسات می‌شود و می‌گذارد و قایع سیر طبیعی خود را بیمامند. از این رو خود داستان باطن‌براً آمد و نتایج و پیام خود را فرامی‌نماید. او شخصیتهای خود را از داعیه‌های اخلاقی و اجتماعی و سیاسی عربان می‌کند و با الگوی محاوره و همگوئی به تصویر آنها می‌نشیند.

چوبک همچون هدایت از زبان طبیعی و یا به اصطلاح زبان عامیانه بهره می‌گیرد. او حتی در بیان داستانی نیز اصطلاحات و تعبیر این نوع زبان را متفوّل نمی‌گذارد. او این حربه را برای رویارویی خواننده با واقعیات اجتماع و کشمکش انسانها در جامعه به کار می‌بنند. گاهی نثر او حالت شاعرانه به خود می‌گیرد و به تصویرسازی می‌افتد. بیشتر داستانهای کوتاه او با برپهاده‌ای از زندگی افراد و حیوانات سر و کار دارد و فضای آنها کاملاً ایرانی است.

چوبک در کشاکش نور و تاریکی، تاریکیها را بیشتر می‌کاود و گاه امید خوبیش را در این تاریکیها چال می‌کند. یکی از محققان خارجی داستان کوتاه «دزد قالپاق» او را با فیلم نورنایستی «دزد دوچرخه» اثروپوریو دیسکا مقایسه می‌کند و توصیف گوش و کنار زندگی و ریزنگاری چوبک را به نگاه «زوم» دوربین مانند می‌کند و فن عبارات کوتاه او را با بهره گیری از فیلم سیاه و سفید یکی می‌داند (پیر چلکوفسکی، « انواع ادبی در ایران معاصر» در کتاب *Iran under the Pahlavis*، ویراستار: نصیافسکی، انتشارات دانشگاه استانفورد، ۱۹۷۸ م، ص ۳۵۹).

چوبک گذشته از هدایت از همینگویی، فاکنر و هنری جیمز نیز تأثیر پذیرفته است. برخی او را تحت تأثیر ناتورالیست پنداشته‌اند (رضا براهنی، «قصه نویسی»، نشر نو، تهران، ۱۳۶۲ ش.، صص ۵۵۶-۶۲۱) و بعضی هم این باور را در بونه تردید نهاده‌اند که ناتورالیسم اعتقاد به فلسفه تحصلی و نفوذ دادن آن در چفت و بیست داستان است که چوبک را این جامه بر قامت نمی‌زید. (محمدعلی سپانلو، «بازآفرینی واقعیت»، انتشارات نگاه، تهران ۱۳۶۸ ش.، ص ۸۱) و آنانی که گمان می‌کنند

عادتهاي اجتماعي و باورهاي سنتي در نقطه اوج قرار مي گيرد و انسانها از انسانيت خویش تخلص مي شوند ولی چيزی جاي اين خلا را نمي گيرد. چوبك آدمهاي خود را از رذایل انساني عاري مي سازد ولی سجايابي به جاي آن نمي نشاند تا به پوچي و ورطه حيواني نلغزند. لذارمانش حالت تلخ و رنج آور به خود مي گيرد و هوبيت و چيستي خود را از دست مي دهد.

(۲) مرگ، درونمايه بيشتر داستانهاي چوبك را به خود اختصاص مي دهد. مرگ و سibile اي است برای بيان انگارهای اجتماعی و گاهی سیاسی جامعه. مرگ در داستانهاي هدایت، يك وجه ذاتي است که از درون می جوشد، چنان که زندگی در داستانهاي او هم چنین وضعیتی دارد. ولی در داستانهاي چوبك، مرگ حالت انضمامي پيدا مي کند که از بیرون و با جهان نگري نويستنده تحمل مي شود. چوبك مرگ را در خدمت اعتقاد خود مي گيرد و سلطه فكري خود را بدان تحمل مي کند. از اين روست که در داستانهاي هدایت، مرگ، اگر هم هست يك مرگ طبیعی است همراه با زندگی، ولی در داستانهاي چوبك زندگی به عمد تحت الشاعر مرگ قرار گرفته است. نويستنده قصد دارد با فرامودن رشتها و پاشتي هاي زندگي و مضاميني از اين دست، مرگ را تصویر کند. انگار مي خواهد بگويد اين گونه زندگي، خود مرگ است، پس زندگي در اين جامعه، مرگ است.

(۳) بدبخشي و نکبت يكى ديگر از درونمايه هاي داستاني چوبك است از اين رو بيشتر شخصيتهاي داستاني او از لاههای فروdest جامعه، افراد توسرى خورده و نکبت زده و توده هاي فقرزاده شهرها و روستاها هستند. چوبك شرايط محنت بار زندگي آنها را در داستانهاي خود، گاه با اغراق و بزرگنمایي، زير ذره بين مي گذارد و عواطف و احساسات و غرائب انساني، کنشها و واکنشهاي آنها را فرامي نماید. او جوانب نازيباي جامعه را مدنظر دارد. کار چوبك رونگاری از پدیده هاي عيني جامعه است.

(۴) چوبك در داستانهاي خود از تمثيل و رمز هم بهره مي گيرد. او يك نمایشنامه تک پرده اي دارد به نام «توب لاستيکي» که فضای آن در ايمام دیكتاتوري رضاشاه مي گذرد. «توب لاستيکي» چيزی جز تمثيلي از اين دیكتاتوري توحالي نیست. دیکتاتوري اي که با شلیک چند توب از سوی متفقین در شهربور بیست زود ترکيد و حشمت بر خاسته از آن باد هواشد. داستانهاي «قفس»، «پاچه خيزك»، «روز اول قبر»، «همراه»، «دسته گل» و حتى «انتری» که لوطي اش مرده بود هم بر محور نهاد و رمز تنظيم شده اند. چوبك در هر کدام از آنها جوانب جهل و بدسلوکي بشر را العاظم مي کند و با زبانی نمادين به پرداخت آن مي پردازد. داستان «پاچه خيزك» او عالمي از معنى و تمثيل در خود دارد. موشى که برای زندگه ماندن در تکاپوست دستگير و با تدبیر رانده کاميون نفت با نفت آتش زده مي شود و با رفتن به زير کاميون نفت آتش به پا مي کند و تبديل به موشك مي شود. اين داستان مي تواند اعتراضي باشد عليه سوء استفاده

اسب چوبي ————— زشتی و پلشتی و عقب ماندگی

آئما، سگ من ————— انسان + وجودان او

سنگ صبور ————— فشرده اي از همه ويزگيهای ياد شده در بالا

۵- چوبك در بوته نقد و نظر

در يك پس نگري کلي مي نوان ساختار و بافتار و مضامين مورد علاقه و کارستان چوبك را كه همه بر ساخته روابط يكديگرند، به گونه زير مقوله بندی کرد:

(۱) جهان نگري چوبك آكينde از خر دورزی و عقل گراني است که آجالاً موجب تخریب و انهدام مي شود. شاید زمينه بروز و گسترش چنین گرایishi را باید در اندیشه هاي زمانه او باز جست. بازنمایي جاندار صخنه ها، ريزه کاري، بیطوفی و خونسردي او در گزارش وقایع و فضاهای داستاني، حرکت تند و تيز عليه ناهنجاريهاي جامعه (در کسوت گرایishi غيرا حساساتي و خشن) فرامودن چهره اي تلخ و بد گمان از دگرگونيها و دگرسانيهای جامعه، همه از رویکرد عقلانی او در برابر عاطفه گراني بحث مي کند. خر دورزی و عقل گراني از جبهه هاي مهم فلسفة تحصلی يا پوزيتيونسي و یا ناتوراليسم در ادبیات بود. ناتورالیستها در میان چيزهای دیگر، بر کاربرد علم و دستاوردهای علمی در داستان تأکید می ورزیدند و این البته تحت تأثير محصولات علمی زمانه آنها بود. آنها هتر خود را همچون آينه اي برای انعکاس واقعیت طبیعی انسان زمانه شان به کار مي بستند و معتقد بودند شکلهای عینی بر الگوهای آرمانی برتری دارد. زیانی رک و صریح داشتند و ولعی سیری ناپذیر برای تصویر جزئيات حرکات و سکنات انسانی. زولا در جهت تحکیم هرچه بيشتر اصول ناتوراليسم تلاش کرد؛ ولی نکته اینجاست که ناتوراليسم با همه تأثيرات همه جانبه اش در ادبیات داستاني، در خودش به انتها رسید. چون در اين مکتب، انسان از همه چيز عاري مي شد و روحیه القلابي او رنگ می باخت و به ورطه پوچي سقوط مي کرد. وقار و زیباني و لذت معنوی انسان در تلقی مادي او از پيرامونش رو به اتحاطه مي گذاشت. آيا سلطنه ناتوراليسم زولایي، چوبك را نيز فرو گرفته بود و زمينه ساز چنین بيش و منشی در او شده بود؟

ترديدی نیست که نسيمي از ناتوراليسم در چوبك دمیده شده بود ولی تأثير آن ذاتي نبود بلکه انضمامي و برگرفته بود. از اين رو گاه در آثار او حالت تصنعي یافت مي شد مخصوصاً در رمان «سنگ صبور» او. چوبك در اين رمان مشتاق آن است که کنشهاي آدمي را با صراحت و قاطعیت در لحظه وقوع بنمایاند. او تحت فشار ذهن و فرآورده هاي ذهنی خویش، پیکر آدمي را به چرخش و تب و ناب مي اندازد و دنیا برين و راه های فوق طبیعی را به سخره مي گيرد و انسان را فقط گوشت و پوستی فرامي نماید که در لجنزار زندگی مادي فرو رفته است. در قلمرو عقل علمي، خرافات و بي عدالتی و ستم را دیگر جاivi نیست. ايمان مذهبی را نيز جاivi نیست. امتبازات خاص مهجور و منسخ مي شود و همه چيز بر مدار مادیت می چرخد و ویرانگری

رکن زاده آدمیت، محمدحسین؛ «دانشنمندان و سخن سرایان فارس»، جلد ۲، اسلامیه، تهران، ۱۳۴۸ ش.

سپانلو، محمدعلی؛ «بازآفرینی واقعیت»، انتشارات نگاه، تهران، ۱۳۶۸ ش.

سپانلو، محمدعلی؛ «نویسندهان پیشو ایران»، انتشارات نگاه، تهران، ۱۳۶۶ ش.

عبدالی، حسن؛ «صد سال داستان نویسی در ایران»، ۲ جلد، نشر تندر، تهران، ۱۳۶۸ ش.

عبدالی، حسن؛ «فرهنگ داستان نویسان ایران»، تهران، ۱۳۷۴ ش.

کسمایی، علی اکبر؛ «نویسندهان پیشگام در داستان نویسی امروز ایران»، تهران، ۱۳۶۳ ش.

کیانوش، محمود؛ «بررسی شعر و نثر فارسی معاصر»، انتشارات رز، تهران، ۱۳۵۵ ش.

میرصادقی، جمال؛ «ادبیات داستانی»، انتشارات شفاه، تهران، ۱۳۶۶ ش.

(۲) نشریات

- «آینه»، سال ۱۳۶۹ ش.، شماره‌های ۵۰-۵۱، ص ۷۹.
- «کلک»، «انور خامه‌ای»؛ «دانستان نویسی صادق چوبک»، تیر ۱۳۶۹، شماره ۴، صص ۱۷۳-۱۶۹.
- «بنیاد»، ؟؛ «صادق چوبک»، سال اول (خرداد ۱۳۵۶ ش.)، شماره ۳، صص ۵۷-۵۴.
- «ترقی»، تبریزی، علیرضا؛ «سخنی کوتاه درباره صادق چوبک»، آذر ۱۳۴۵ ش.، شماره ۱۲۴۲، صص ۱۵-۱۶.
- «چیستا»، ؟؛ «صادق چوبک»، اردیبهشت ۱۳۷۰ ش.، شماره ۸، صص ۹۶۲-۹۶۵.
- «آینه»، دریابندری، نجف؛ «آشتب بر مزاری خفتنه»، ۱۳۶۹ ش.، شماره ۴۲، صص ۳۵-۳۲.
- «سخن»، ؟؛ «بخش کتابهای نازه»، ۱۳۲۴ ش.، شماره‌های ۱۲-۱۱، صص ۹۱۳-۹۱۲.
- «اسلام»، صادقی، همایون؛ «نگاهی به داستان نویسی در ایران»، ۱۳۷۱ ش.، شماره ۳۰۱، ص ۱۰.
- «پیام نوین»، ع. د.؛ «هنر طنز در نوشته‌های صادق چوبک»، فروردین ۱۳۴۱ ش.، ص ۱.
- «گردون»، ؟؛ «درباره صادق چوبک»، ۱۳۷۴ ش.، شماره‌های ۴۹-۴۸، ۴۸-۴۱، صص ۳۷-۴۱.

(۳) کتب انگلیسی

- Iranian Studies, Vol. XV, 1982, No. 1-4, PP. 69-73.
- Kamshad, Modern Persian Prose Literature, Cambridge university, 1966.
- Lenczowski (ed.), Iran under the Pahlavis, Stanford, 1978.
- Rypka, (ed), History of Persian Literature, Leipzig, 1959.

از انسان ایرانی و امکانات او در روزگار دیکتاتوری.

(۵) برای چوبک زبان عامیانه یا زبان طبیعی در کاربرد بیان و گفت و شنود داستانی بسیار ارجمند است. این منزلت گاه حالت اغراق به خود می‌گیرد و منظره بیانی ویژه‌ای را خلق می‌کند. ولی شاید نوآوری و بداعت چوبک در این حیطه باشد که با الگوی برداری از هدایت، زبان عامیانه را با وجهه و تعبری هنری به کار می‌بندد. کاریست این زبان در کار چوبک گاه سهل و معنی‌مند نماید. که از عهده هر کسی خارج است. با بهره‌گیری از همین زبان است که چوبک به تصویرسازی می‌پردازد و گاه به اشیاء جان می‌بخشد. عامیانه نویسی او تبغ دو دم است و نویسنده اگر نتواند از عهده این کار برآید خود به خود نویسی می‌غلند. او حتی افزون بر گفت و شنودهای شخصیتی، زبان عامیانه را به حیطه بیان داستانی می‌کشاند و با ارائه تصاویر و عبارات و تعابیر بیطری فانه از افتداد به دام تصنیع می‌گریزد. این نکته یکی از تجارت خوب و ارزشی او در عالم داستان نویسی است.

(۶) چوبک در تکنیک و فن داستان نویسی هم جهات متفاوت را می‌آزماید. او در این فن، داستان نویسی مدرن را مدنظر دارد. در بیشتر داستانهایش قضایت نهایی را بر عهده خواننده می‌گذارد، کنش را نشان می‌دهد و واکنش را حق خواننده می‌داند. زوایای دید متفاوتی را از اول شخص تا سوم شخص و جریان سیال ذهن می‌آزماید. در «سنگ صبور» از جریان سیال ذهن بهره می‌گیرد ولی با وارد کردن پاره داستانها از ادبیات کهن، آن را از یکدستی می‌اندازد. در شخصیت پردازی افراد داستان، بسیار خونسرد و بیطری است و شخصیت اصلی آنها را بانشان دادن کنش آنها فرامی نماید. چوبک بر عناصر داستانی مسلط بود و مهارت خود را به ویژه در داستان کوتاه به ثبوت رساند.

کتاب‌شناسی

(۱) کتب فارسی

- آزادن، یعقوب؛ «ادبیات داستانی در ایران و ممالک اسلامی»، نشر آرمین، تهران، ۱۳۷۳ ش.
- آزادن، یعقوب؛ «ادبیات نوین ایران»، امیرکبیر، تهران، ۱۳۶۳ ش.
- آزادن، یعقوب؛ «کتاب‌شناسی ادبیات داستانی ایران»، نشر آرمین، تهران، ۱۳۷۳ ش.
- استعلامی، محمد؛ «بررسی ادبیات امروز ایران»، امیرکبیر، تهران، ۱۳۵۶ ش.
- انور خامه‌ای؛ «چهار چهرو»، کتابسرای تهران، ۱۳۶۸ ش.
- براهنی، رضا؛ «قصه نویسی»، نشرنو، تهران، ۱۳۶۲ ش.
- دربابندری، نجف؛ «در عین حال» (مجموعه مقاله)، کتاب پرواز، تهران، ۱۳۶۷ ش.
- دست غیب، عبدالعلی؛ «نقد آثار صادق چوبک»، چاپار، تهران، ۱۳۵۳ ش.